

Facitförslag till ljudexemplen till taltranskriptionskompendiet

Några kommentarer:

1. I de fall det är osäkert vilket av två eller flera fonetiska tecken som bör användas för ett visst ljud anges alla förslagen efter varandra inom var sitt par av hakparenteser.
2. Ett fonetiskt tecken står inom parentes, t ex [v] i ['ba:(v)n], när det är oklart om detta ljud går att uppfatta (jfr. användningen av parentes i ExtIPA, se kompendiet, s. 78).
3. Facitförslaget bör endast ses som ett möjligt förslag. Det finns flera andra möjliga ”rädda” transkriptioner. Kom ihåg att talperception är subjektivt och att alla kanske inte uppfattar exakt samma ljud eller ens lika många ljud.

Övning 1A – Primära kardinalvokaler

- | | |
|---------|----------|
| 1. [ɛ] | 9. [e] |
| 2. [ɑ] | 10. [u] |
| 3. [u] | 11. [i] |
| 4. [a] | 12. [o] |
| 5. [ɔ] | 13. [ɔ̃] |
| 6. [i] | 14. [ɛ̃] |
| 7. [ø̃] | 15. [ɑ̃] |
| 8. [ẽ] | 16. [ã] |

Övning 1B – Sekundära kardinalvokaler

- | | |
|---------|----------|
| 1. [œ̃] | 9. [w̃] |
| 2. [ʌ̃] | 10. [ỹ] |
| 3. [ø̃] | 11. [œ̃] |
| 4. [w̃] | 12. [ʌ̃] |
| 5. [ỹ] | 13. [ɒ̃] |
| 6. [ỹ] | 14. [ỹ] |
| 7. [ɒ̃] | 15. [œ̃] |
| 8. [æ̃] | 16. [ø̃] |

Övning 2 – Svenska vokaler (talare 1 & 2)

vit	[i:] el. [i:] (1) [i:] el. [ei] (2)	föl	[œ:] (1) [ø:] (2)	sjöng	[ø] el. [œ] (1) [ø] (2)
vitt	[ɪ] (1) [ɪ] (2)	föll	[œ] (1) [ø] (2)	sjung	[ø] (1) [ø] (2)
sed	[e:] (1) [e:] (2)	bus	[ʉ:] (1) [ʉ:] (2)	väv	[ɛ:] (1) [ɛ:] (2)
sedd	[ɛ] (1) [e] (2)	buss	[ø] (1) [ø] (2)	vev	[e:] (1) [e:] (2)
sett	[ɛ] (1) [e] (2)	tag	[ɑ:] (1) [ɑ:] (2)	ni	[i:] el. [i:] (1) [i:] el. [ij] (2)
sätt	[ɛ] (1) [e] (2)	tagg	[a] (1) [a] (2)	ny	[y:] (1) [y:] el. [yj] (2)
ät	[ɛ:] (1) [ɛ:] el. [æ] el. [ɛə] (2)	blås	[o:] (1) [o:] el. [əo] (2)	nu	[uβ] (1) [əu] (2)
ätt	[ɛ] (1) [e] (2)	bloss	[ɔ] (1) [ɔ] (2)	bo	[uβ] (1) [əu] (2)
syd	[y:] el. [ʉ:] (1) [y:] el. [yj] (2)	rot	[u:] (1) [əu] (2)		
sydd	[y] (1) [y] (2)	rott	[ʊ] (1) [ʊ] (2)		

Övning 3 – Svenska vokaler (talare 1 & 2)

pojken	[ə] (1) [ɛ] el. [ə] (2)	bär	[æ:] (1) [əæ] (2)	söt	[ø:] (1) [ø:] (2)
landet	[ɛ] el. [ə] (1) [ɛ] el. [ə] (2)	lärt	[æ:] (1) [æ] (2)	sött	[ø] (1) [ø] (2)
lilla	[a] (1) [a] (2)	härd	[æ:] (1) [æ] (2)	smör	[œ:] (1) [œ:] (2)
hunnit	[ɪ] (1) [ɪ] (2)	kärl	[æ:] (1) [æ] (2)	stört	[œ:] (1) [ø] (2)
flickor	[ʊ] (1) [ə] el. [ɔ] (2)	värn	[æ:] (1) [æ] (2)	börd	[œ:] (1) [ø] (2)
		färs	[æ] (1) [æ] (2)	börs	[œ] (1) [ø] (2)
ät	[ɛ:] el. [ɛə] (1) [ɛ:] el. [æ] el. [ɛə] (2)	ärr	[æ] (1) [æ] (2)	först	[œ] (1) [ø] (2)
ätt	[ɛ] (1) [e] (2)	kärr	[æ] (1) [æ] (2)	dörr	[œ] (1) [ø] (2)

Övning 4A – Svenska konsonanter

tå	[t ^h ø:] (1) [t ^h eo] (2)	akt	[ak ^h h] (1) [akt ^h] (2)	mat	[ma: ^h] (1) [maot ^h] (2)
stå	[sto:] (1) [ste ^o] (2)	aktör	[aktœ: ^h] (1) [aktœ: ^h] (2)	timme	[t ^h imə] el. [t ^h ime] (1) [t ^h imə] el. [t ^h ime] (2)
läta	[lo: ^h ta] (1) [leota] (2)	släkt	[slek ^h h] (1) [slekt ^h] (2)	nöd	[nø: ^h d ^h] (1) [nø: ^h d ^h] (2)
lotta	[lɔta] (1) [løta] (2)	aptera	[apt ^h e: ^h ra] (1) [apt ^(h) e: ^h ga] (2)	inne	[inə] el. [inɛ] (1) [inə] el. [inɛ] (2)
låt	[lo:t ^h] (1) [leot ^h] (2)	optiker	[ɔp ^h tikər] (1) [ɔptikər] (2)	tunga	[t ^h øŋa] (1) [t ^h øŋa] (2)
				äng	[eŋ ^h] el. [ɛŋ ^h] (1) [eŋ] el. [en ^h] (2)
på	[p ^h o:] (1) [p ^h øo] el. [p ^h øɔ] (2)	bal	[ba: ^h] (1) [ba: ^h] el. [baol] (2)		
spå	[spo:] (1) [speo] (2)	dubba	[døba] (1) [døba] (2)		
såpa	[so: ^h pa] (1) [seopa] (2)	dubb	[døb ^h] el. [døb ^h] (1) [døb ^h] el. [døb ^h] (2)		
soppa	[søpa] (1) [søpa] (2)				
skåp	[sko:p ^h] (1) [skøop ^h] (2)	dal	[da: ^h] (1) [da: ^h] (2)		
		gädda	[jeda] (1) [jeda] (2)		
ko	[k ^h u:] el. [k ^h uβ] (1) [k ^h iu] (2)	född	[fœd ^h] (1) [fœd ^h] (2)		
sko	[sku:] el. [skuβ] (1) [ski ^u] (2)				
boka	[bu:ka] (1) [biuka] (2)	gås	[go:s] (1) [gøos] (2)		
bocka	[bøka] (1) [bøka] (2)	vagga	[vaga] (1) [vaga] (2)		
lok	[lu:k ^h] (1) [liuk ^h] (2)	tagg	[t ^h ag ^h] el. [t ^h ak ^h] (1) [t ^h ag ^h] (2)		

Övning 4B – Svenska konsonanter

fil	[fɪ:l] el. [fjɪ:l] (1) [fœil] (2)	ros	[ru:s] (1) [ru:s] el. [rœus] (2)	snart	[sna:t ^h] (1) [sna:k ^h] (2)
val	[va:l] (1) [va:l] (2)	kärra	[cæra] (1) [cæra] (2)	bord	[bu:d ^h] (1) [bu:d ^h] (2)
sot	[su:t ^h] (1) [su:t ^h] el. [sūt ^h] (2)	kära	[cæ:ra] (1) [cæ:ra] (2)	kärl	[cæ:] (1) [cærl] (2)
kil	[ei:l] el. [eɪl:] (1) [ei:l] (2)	bilring	[bi:riŋ] el. [bi:riŋ] (1) [beɪriŋ] (2)	barn	[ba(:)n] (1) [ba:(k)n] (2)
get	[je:t] (1) [je:t] (2)			fors	[fɔ:s] (1) [fɔ:s] (2)
sjö	[fjœ:] (1) [fjœθ] (2)	dra	[dria:] (1) [dria:] el. [druə] (2)	först	[fœst] (1) [fœrst] (2)
sked	[fjed ^h] (1) [fjed ^h] (2)	tran	[tia:n] (1) [tia:n] (2)	hårdna	[ho:dna] el. [ho:dna] (1) [hɔrdna] (2)
station	[sta:fju:n] (1) [sta:fju:n] el. [sta:fjœn] (2)	prat	[pra:t] (1) [pra:t] (2)		
tusch	[teʂ] (1) [teʃ] (2)	bra	[bra:] (1) [bra:] el. [braqə] (2)	var sin	[va:sin] (1) [va:ksin] (2)
duscha	[dœʂa] (1) [dœʃa] (2)	grad	[gra:d ^h] (1) [gra:d ^h] (2)	hör till	[hœ:tɪl] el. [hœ:tɪl] (1) [hœrtɪl] (2)
hed	[he:d ^h] (1) [he:d ^h] (2)	kran	[kia:n] (1) [kra:n] (2)	får du	[fo:d ^h] el. [fo:dø] (1) [fo:rd ^h] (2)
aha	[aha:] (1) [afha:] (2)	frys	[fry:s] (1) [fry:s] (2)	har ni	[hanɪ] (1) [ha:knɪ:] (2)
behov	[bəfhu:v] (1) [bəfhu:v] el. [befnūv] (2)	dörr	[dœr] (1) [dœr] (2)	får lov	[fə:o:v] el. [fo:o:v] (1) [fo:vləəv] (2)
		finger	[fiŋər] (1) [fiŋər] (2)		

Övning 5 – Huvudbetoningens placering (ibland är även bibetoning markerad i facitförslaget)

formel	[fɔ(ks)mɛl]	Tyskland	[tyskland ^h]
formell	[fɔ(ks)'mel]	artikulatorisk	[axtikəla'tu:ksisk ^h]
supé	[sø'pe:]	Tjeckoslovakien	[čekoslo'va:kjøn]
fönsterna	[fønstəna]	Frankrike	[frankrik, kri:ke]
förmedla	[f(ə)'me:dla]	gå fram	[gø'fram]
besked	[bø'fje:d ^h]	kör på (ett träd)	[ce:p ^h o:]
multiplikation	[møltiplika'fju:n]	kör på (en väg)	[ce:p ^h ɔ:]
garaget	[ga'ksæfet ^h] el. [ga'ksa:fæt ^h]	(hon) ser på	[se(:)'p ^(h) o:]
(hon) ser på (konst)	[se:ksp ^h ɔ:]	analogi	[analɔ'gij] el. [analɔ'gij̩]
behärsk sig	[b(ə)'hæskasej]	intellektuella	[intelektø'ela]
sitta och fundera	[sita(ɔ)føn'de:ka]	betalning	[bø't(h)a:lniŋ]
positiv	['positi:v] el. ['positi:f]	elefanterna	[elə'fantəna]
associera	[asosɪ'e:ka]	gå till sjöss	[gøt'rjhøs]
alternativ	[altəna'ti:v] el. [altəna'ti:f]	föra med sig	[fœrə'me:sej]

Övning 6A– Akut och grav accent (facit omfattar endast talare 1 & 2 och har transkriberas enligt det ”gamla” sättet med accenttecken före huvudbetonad stavelse)

ljuden	[jœdən] (1) [jœdən] (2)	änderna	[éndəna] el. [éndənɑ] (1) [endərnɑ] (2)	Pål	[p ^h o:l] (1) [p ^h øʊ:l](2)
juden	[jœdən] (1) [jœdən] (2)	ändorna	[éndəna] el. [éndənɑ] (1) [endərnɑ] (2)	ljud	[jœ:d ^h] (1) [jœd] (2)
pollen	[p ^h ɔ:lən] (1) [p ^h ɔ:lən] (2)	överstarna	[ø:væʃtana] el. [ø:væʃtana] (1) [œvəʃtana](2)	and	[and ^h](1) [and ^(h)] (2)
pällen	[p ^h ɔ:lən] (1) [p ^h ɔ:lən] (2)	baderskorna	[ba:dæskuna] el. [ba:dæskuna] (1) [baʊdə(ks)kuna] (2)		

Övning 6B – Akut och grav accent (endast talare 1 & 2, transkriberas enligt det ”gamla” sättet)

välja	[`velja] (1) [`velja] (2)	boken	[`bu:kən] (1) [`b(i)u:kən] (2)	betala	[bə:tʰə:la] (1) [bə:tʰə:la] (2)
väljer	[`veljər] (1) [`veljɔ:(k)] (2)	staket	[sta'ke:tʰ] (1) [sta'ke:t(h)] (2)	tala	[tʰə:la] (1) [tʰə:la] (2)
gömma	[`jøma] (1) [`jøma] (2)	staketet	[sta'ke:tət] (1) [sta'ke:tət] (2)	beställa	[b(ə)'stəla] (1) [b(ə)'stəla] (2)
gömmer	[`jømər] (1) [`jømər] (2)	bensin	[bən'si:n] el. [bən'si:n] (1) [ben'si:n] (2)	ställa	[stəla] (1) [stela] (2)
fågel	[`fɔ:gəl] (1) [`fəo:gəl] (2)	bensinen	[ben'si:nən] (1) [ben'si:nən] (2)	förlåta	[fəlo:ta]] el. [fə'lo:ta] (1) [fəlo:ta] el. [f(ə)'lo:ta] (2)
vatten	[`vatən] (1) [`vatən] (2)	större	[`stɔ:rə] (1) [`stɔ:rə] (2)	läta	[lo:ta] (1) [lo:ta] el. [ləʊta] (2)
öster	[`østər] (1) [`østɔ:k] (2)	högre	[`hœgɪrə] (1) [`hœgɪrə]? (2)	förbruka	[fœ'brʊ:ka] (1) [fəb'ru:ka] el. [fəbɪ:ka] (2)
röster	[`røstər] (1) [`røstɔ:k] (2)	färre	[`fere] el. [ferə] (1) [`fere] (2)	bruka	[brʊ:ka] (1) [brəʊ:ka] (2)

Övning 6C – Akut och grav accent (endast talare 1 & 2 transkriberas enligt det ”nya” sättet)

med huvudbetoningstecken plus accenttecknen över betonad vokal (för accent 2).)

standard	[`standa:d] (1) [`standa:k:d] (2)	fotboll	[`fù:t bɔ:l] (1) ['fəùt bɔ:l] (2)	Lundberg	[`løn(d), bæɪj] (1) ['lønd, bæɪj] (2)
atlas	[`atlas] (1) [`atlas] (2)	snögubbe	[`snœ̄_gəbə] (1) ['snœ̄_gəbə] (2)	sol	[su:] (1) ['s(i)u:] (2)
potatis	[pʰɔ:tʰa:tɪs] (1) [pʰɔ:tʰa:tɪs] (2)	solsken	[`sù:1, fœ:n] (1) ['s(i)ù:1, fœ:n] (2)	katt	[kʰatʰ] (1) [kʰatʰ] (2)
London	[`løndøn] (1) [`løndøn] (2)	hemväg	[`hèm, vœ:gʰ] (1) ['hèm, vœ:gʰ] (2)	solkatt	[sù:1, kʰatʰ] (1) ['s(i)ù:1 katʰ] (2)
Afrika	[`ɑ:fɪka] (1) [`ɑ:ʃɪka] (2)	blåbär	[`blø:bær] (1) ['bleø:bær] (2)	energi	[enə:fj:i:] el. [enəʃfj:i:] (1) [enə(k)ʃfj:i:] (2)
		riksdag	[`riks, da:g ⁽ⁿ⁾] (1) ['riks, da:g] (2)	snål	[sno:] (1) ['snøol] (2)
		Halmstad	[`ha(l)m, sta:] (1) ['halm, sta:d] (2)	energisnål	[enə:fj:i:, sno:] (1) [enə(k)fj:i:, snøol] (2)

Övning 6D – Akut och grav accent (endast talare 1 & 2 transkriberas enligt det ”nya” sättet)

	Bertil	[`bæ:tɪl] (1) [`bæ:tɪl] (2)	maskin	[ma'fj:n] (1) [ma'fj:n] (2)	
tavla	[tʰa:vla] (1) [tʰa:vla] (2)	Malin	[`mà:lin] (1) ['mɔ:lin] (2)	hall	[`hal] (1) ['hal] (2)
gammal	[`gà:mal] (1) [`gà:mal] (2)	Johanna	[jɔ:hàna] (1) [jɔ:hana] (2)	maskinhall	[ma'fj:n hal] (1) [ma'fj:n hal] (2)
starkast	[`starkast ^h] (1) [`stà:kast] (2)	Maria	[ma'xi:a] (1) [ma'xi:a] (2)		

Övning 7 – Bibetoning

solskenshistoria	['sù:lfjē:shis, tu:̥ja] (1) ['sù:(l)fi:shis, tu:̥na] (2)	kamma noll	[,kama 'nøl] (1) [,kama 'nøl] (2)
energidebatten	[enə'fj̥i:də, batən] (1) [enə'fj̥i:də, batən] (2)	plocka svamp	[,pløka 'svampʰ] (1) [,prøka 'svampʰ] (2)
stiga in	[,sti:ga 'in] (1) [,sti:ga 'in] (2)	första maj	[,fø̥sta 'maj] (1) [,fø̥stə 'maj] (2)
köra fram	[,œ̥rə:ra 'fram] (1) [,œ̥rə:ra 'fram] (2)	SvarteRudolf	[,sva(̥)tə 'rø̥:dølf] (1) [,svatə 'rø̥:dølf] (2)
hoppa över	[,hø̥pa 'ø̥:v(̥)] (1) [,hø̥pa 'ø̥vər] (2)	Hjalmar Söderberg	[,jalma 'sø̥:dø,bæj] (1) [,jalma 'sø̥:dø,bæ(i)j] (2)
komma hem	[,kø̥ma 'hem] (1) [,kø̥ma 'hem] (2)	Astrid Lindgren	[,ast(̥)i(d) 'Inj(̥)en] (1) [,ast(r)i 'Injren] (2)

Övning 8 – Reduktioner

Det fanns till exempel inte telefon	[de fans tø̥sømp(əl) ø̥n tø̥lø̥'fo:n] (1) [defans tø̥ksømpəl ø̥ntə tø̥lø̥'fo:n] (2)
Han hade precis kommit	[han ad p̥sɪs 'kø̥mɪtʰ] e. [han ad p̥s'ɪs 'kø̥mɪtʰ] (1) [han ad p̥si:s 'kø̥mɪtʰ] (2)
Det är naturligtvis inte lätt att hitta till Stockholms stadshus	[dø̥ na 'tø̥:tvɪs (i)nt 'let ø̥ (h)ɪ tɪ ,stø̥kø̥(m) 'statsu:s] (1) [de: na 'tø̥:tvɪs (e)nt 'let at hita tɪ ,stø̥kø̥m 'statsu:s] (2)
De gick till bords	[dø̥ (j)ɪk tɪ 'bu:ðs] (1) [de jɪk tɪ 'bu:ðs] (2)
Det är inte lätt att försöka vara alla till lags	[d(e) ɛnt 'let (ɔ) fsøk v(a) ,al(ə) tø 'la:gs] (1) [d ɛnt 'let (ɔ) fsø:ka v ,ala tɪ 'la:gs] (2)
Det står i tidningen om Europavälet	[d(ə) 'sto: (i) 'tù:nijən ɔm ε 'ru:pa,va:lø̥tʰ] (1) [d(ə) stəo i 'tø̥nijən ɔm e 'kø̥upa va:lø̥tʰ] (2)
Här fick jag min chans	['hæ:fik a: mī 'eans] el. ['hæ:fik a: mī 'šans] (1) [hæ:fik (j)a mī 'eans] (2)
På februari洛vet for vi till Sundsvall och Karlstad	[p̥ø̥ feb'ø̥:rø̥ilo:vø̥t fø̥ vi t 'sø̥nsval ɔ kø̥:lsta] (1) [p̥ø̥(ɔ) feb'ø̥:rø̥ilo:vø̥t fiu vi tɪ 'sø̥nsval ɔ 'kø̥:lsta] (2)
Visst ska du komma	[vis ka de 'kø̥ma] (1) [vis ka de 'kø̥ma] (2)
Det är uppenbarligen mycket roligt att tävla	[d(ə) 'ø̥pa:ljø̥ mykø̥ 'rù:lit ø̥ 'tæ:bla] (1) [d(ə) 'ø̥p(m)bø̥:ljø̥ mykø̥ 'rù:lit ø̥ 'tæ:bla] (2)
Hon är född 1928	[hon ø̥ 'fø̥d ,nitna'cø̥ta] (1) [hon ø̥ 'fø̥d ,nitna'cø̥ta] (2)